



Nota stampa

SCUOLA E FORMAZIONE, LA NUOVA GUIDA CON LE INFORMAZIONI PER GLI STUDENTI STRANIERI NELLA PROVINCIA DI BOLOGNA

Con le schede in italiano, albanese, arabo, cinese, inglese, filippino, francese, rumeno, russo e spagnolo, si aggiorna il fascicolo curato dalla Provincia di Bologna per informare gli studenti stranieri e le loro famiglie

Torna in versione aggiornata tra i banchi di terza media “Scuola e formazione, informazioni per studenti stranieri nella provincia di Bologna”, la guida in 10 lingue che orienta gli studenti provenienti dagli altri paesi alla scelta delle scuole superiori.

Il libretto, pubblicato dall’assessorato Istruzione, Formazione e lavoro, Politiche per la sicurezza sul lavoro della Provincia di Bologna con il finanziamento della Fondazione Carisbo, offre una spiegazione semplice ed efficace sui percorsi scolastici che è possibile seguire dopo la terza media. L’edizione 2009 è aggiornata nei contenuti e si propone ai ragazzi con una nuova e accattivante grafica.

Distribuita in 500 copie in tutte le scuole medie del territorio bolognese, la guida offre in italiano e in 9 lingue straniere le principali informazioni relative al mondo della scuola e della formazione. All’interno del libretto lo studente troverà le norme che regolano l’accesso e la frequenza agli studi superiori, con una illustrazione di tutti i possibili percorsi scolastici: quello tradizionale, all’interno del quale sono descritte le tipologie di istruzione tra cui scegliere (liceale, artistica, tecnica e professionale) e il percorso integrato scuola/formazione professionale. Nella guida sono riportate anche le informazioni relative all’iniziativa “Scuole aperte”, con cui le scuole superiori di Bologna e provincia apriranno le porte agli studenti e alle loro famiglie. Nella pubblicazione è presente inoltre una panoramica sulle attività di educazione degli adulti, con i riferimenti dei Centri territoriali permanenti del territorio. Il fascicolo riporta tutte le informazioni in versione italiana con traduzione in albanese, arabo, cinese, inglese, filippino, francese, rumeno, russo e spagnolo.

Insieme alla guida “La scuola che voglio”, contenente l’elenco completo e la presentazione di tutti gli istituti superiori, e al relativo sito internet www.guidascuolesuperiori.provincia.bologna.it, il fascicolo si pone quindi come utile strumento per permettere agli studenti stranieri di orientarsi nella varietà di istituti e enti di formazione presenti sul territorio e di scegliere con consapevolezza il proprio futuro scolastico oltre la terza media, come sottolineato dall’assessore provinciale all’Istruzione, Formazione e lavoro, Politiche per la sicurezza sul lavoro di Bologna, Paolo Rebaudengo: «In una società sempre più aperta e multiculturale, diamo alle famiglie e ai ragazzi provenienti da altri paesi un mezzo utile ed efficace per scegliere in piena consapevolezza il percorso da seguire dopo la terza media ».

La guida “Scuola e formazione, informazioni per studenti stranieri nella provincia di Bologna” è curata da Wilma Bonora dell’assessorato Istruzione, Formazione e lavoro, Politiche per la sicurezza sul lavoro della Provincia di Bologna.

Progettazione e realizzazione a cura di Agenda. La grafica è di Roberto Rubbi.

L'OFFERTA FORMATIVA PER GLI STUDENTI DISABILI A BOLOGNA E PROVINCIA

Con l'edizione 2009 si rinnova la guida per orientare gli studenti disabili nella scelta della scuola superiore

E' pronta l'edizione 2009 della guida che illustra l'“Offerta Formativa per studenti disabili negli istituti superiori di Bologna e provincia”, uno strumento pratico e dettagliato per orientare i ragazzi di terza media alla scelta della scuola superiore.

La guida, realizzata dall'assessorato all'Istruzione, Formazione e lavoro, Politiche per la sicurezza sul lavoro e dal servizio Scuola e formazione della Provincia di Bologna con il finanziamento della Fondazione Carisbo, giunge così alla sua sesta edizione: pensata come strumento ad uso degli operatori che si occupano dell'orientamento scolastico degli studenti disabili, è stampata in 800 copie e distribuita agli addetti che operano nelle Aziende Usl e nelle scuole di città e provincia.

Rinnovata nella grafica e aggiornata nei contenuti, la pubblicazione completa la più ampia guida “La scuola che voglio” e raccoglie in 90 pagine le informazioni utili per l'orientamento degli studenti disabili a tutti gli istituti superiori del territorio bolognese: a ogni sede scolastica è dedicata una scheda specifica contenente le indicazioni tecniche e didattiche, dall'assenza di barriere architettoniche alla progettazione di attività specifiche per l'integrazione.

Per ogni sede di istituto sono indicati, oltre agli indirizzi e ai tipi di corso attivati, anche i laboratori e le attività curriculari o extracurriculari organizzati non solo per gli allievi disabili, ma anche per intere classi o per tutti gli iscritti. La capacità di “fare scuola” passa infatti anche attraverso l'abilità nel coinvolgere tutti gli studenti e nel “fare sistema” con le istituzioni pubbliche o private del territorio, fornendo così un ampio ventaglio di offerte formative. Tra queste, sono segnalati anche i progetti interni alle singole scuole od organizzati insieme ad altri istituti, associazioni o enti, oltre a diverse indicazioni utili per l'orientamento degli allievi certificati. Nelle schede sono inoltre riportati tutti i dati necessari per valutare l'accessibilità di ogni scuola (servizi finalizzati all'accesso e alla fruibilità interna, numero dei bagni attrezzati, aule accessibili ed ausili specifici), i nomi del dirigente scolastico e del referente per l'integrazione degli studenti disabili.

Dalla guida emerge che alcune scuole, avendo avuto nel corso degli anni un numero rilevante di studenti disabili, hanno maturato una grande esperienza nella progettazione e individuazione di metodologie e di attività orientate a migliorare l'integrazione. La pubblicazione rappresenta quindi anche un raccolta di “buone prassi” da diffondere in tutti gli istituti superiori della provincia di Bologna, soprattutto in quelli attualmente all'inizio del percorso di integrazione.

«Questo lavoro – spiega l'assessore provinciale all'Istruzione, Formazione e lavoro, Politiche per la sicurezza sul lavoro Paolo Rebaudengo – può confermarsi come la prima tappa di quel processo orientativo che, se efficace, produce benessere, successo formativo e valorizzazione del progetto di vita dello studente, così come richiamato nelle finalità dell'Accordo di programma provinciale per l'integrazione scolastica e formativa dei bambini e alunni disabili 2008-2013».

Come per le altre pubblicazioni della Provincia di Bologna finalizzate all'orientamento, anche per l'“Offerta Formativa per studenti disabili negli istituti superiori di Bologna e provincia” è previsto un aggiornamento annuale, basato sulle osservazioni, le integrazioni e i suggerimenti degli stessi operatori dell'Azienda Usl e dei diversi istituti.

Progettazione e realizzazione a cura di Agenda. La grafica è di Daniele De Nigris.